

Ecole Pierre et Marie Curie - Heidelberg
Tarifs 2018-2019

	Horaires Betreuungszeit	Tarif (par mois/monatlich x 11 mois/Monate) SANS inscription pendant les vacances scolaires OHNE Betreuung während den Schulferien	Tarif (par mois/monatlich x 11 mois/Monate) AVEC inscription pendant les vacances scolaires (**) MIT Betreuung während den Schulferien (**)
Ecole/Schule			
Maternelle/Kindergarten	7:50-13:10	244 € (****)	Non proposé/nicht angeboten
Garderie/Nachmittagsbetreuung			
Mini (*)	7:30-7:50; 13:10-14:10	61 €	89 €
Midi (*)	7:30-7:50; 13:10-15:45	134 €	168 €
Midi17 (*)	7:30-7:50; 13:10-17:00	191 €	230 €
Maxi (*)	7:30-7:50; 13:10-18:00 ↳ Vendredi/Freitags:17:00	229 €	272 €
Repas/Essen (***)	13:15-14h10	Les repas sont payés directement par les familles au fournisseur (actuellement 3,65 à 3,85 € par repas) Das Essen wird direkt von den Familien beim Caterer bezahlt (Zur Zeit 3,65 à 3,85 € pro Essen)	
TPS / Kleinkindgruppe			
Maternelle/Kindergarten	7:50-14:10	435 €	Non proposé/nicht angeboten
Garderie/Nachmittagsbetreuung (*)			
Midi	7:30-7:50; 14:10-15:45	88 €	122 €
Midi17 (****)	7:30-7:50;14:10-17:00	145 €	185 € (****)
Maxi (****)	7:30-7:50;14:10-18:00 ↳ Vendredi/Freitags:17:00	183 €	226 € (****)
Repas/Essen (***)	8:15-8:45; 11:30-12:00	Les repas sont payés directement par les familles au fournisseur (actuellement 3,45 € par repas) Das Essen wird direkt von den Familien beim Caterer bezahlt (Zur Zeit 3,45 € pro Essen)	
Frais d'inscription-Anmeldegebühr	100 €		
Caution - Kaution	244 €	Cette somme sera restituée au départ de l'enfant si celui-ci a été inscrit pendant au moins une année scolaire. Diese Summe wird beim Verlassen der Schule zurückerstattet, wenn das Kind mindestens ein Schuljahr angemeldet war.	

(*) En plus du prix de l'école/Zusätzlich zum Schulpreis oder Kindergartenpreis

(**) L'option "avec vacances" est à payer obligatoirement pour la totalité de l'année (11 mensualités), quel que soit le moment de votre choix.

Der monatliche Tarif mit Ferienbetreuung ist für alle 11 Monate zu zahlen. Es ist nicht möglich einige Monate nur den Tarif ohne Ferienbetreuung zu wählen

(***) Seulement pour la Garderie, en plus du prix de la Garderie/Nur für Garderie, zusätzlich zum Garderiepreis

(****) 2^{ème} enfant/2. Kind : -15 %, à partir du 3^{ème} enfant/ab dem 3. Kind : - 25 %

(*****) Possible à partir de 3 ans révolus/Erst ab dem 3. Geburtstag möglich